

**APRUEBA CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS
ENTRE LA SUBSECRETARÍA DE ENERGÍA Y EL COMITÉ
AMBIENTAL DE LA COMUNA DE COQUIMBO, LA JUNTA DE
VECINOS EL PEÑÓN Y EL CLUB ADULTO MAYOR NUEVO
MILENIO EL PEÑÓN.**

DECRETO EXENTO Nº **1098**

SANTIAGO, **30 DIC 2016**

VISTO:

Lo dispuesto en el Decreto con Fuerza de Ley Nº 1/19.653, de 2000, del Ministerio Secretaría General de la Presidencia, que fija texto refundido, coordinado y sistematizado de la Ley Nº 18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado; en el Decreto Ley Nº 2.224, de 1978, que crea el Ministerio de Energía y la Comisión Nacional de Energía; en la Ley Nº 20.882, de Presupuestos del Sector Público correspondiente al año 2016; en el artículo 1º, apartado I, Nº 28 del Decreto Nº 19, de 2001, del Ministerio Secretaría General de la Presidencia; en el Decreto Supremo Nº1496, de 19 de octubre de 2016, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública; en la Resolución Exenta Nº 52, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía, que aprueba bases de postulación para el “Concurso piloto para el cofinanciamiento de proyectos energéticos a pequeña escala con energías renovables en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo”; en la Resolución Exenta Nº 85, de 11 de octubre de 2016, de la Subsecretaría de Energía, que selecciona proyectos en concurso que indica; en las Resoluciones Nº 30, de 2015, y Nº 1.600, de 2008, ambas de la Contraloría General de la República; y,

CONSIDERANDO:

- 1.- Que, de acuerdo al D.L. Nº 2.224, de 1978, corresponde al Ministerio de Energía elaborar y coordinar los planes, políticas y normas para el buen funcionamiento y desarrollo del sector energético.
- 2.- Que, el desarrollo de iniciativas que apoyen el fomento y uso de energías renovables no convencionales es parte de la política energética del Ministerio de Energía y su División de Acceso y Equidad Energética se encuentra desarrollando iniciativas en esa línea, particularmente respecto de las zonas vulnerables, aisladas y/o rurales, desafío que cumple mediante el Programa de Energización Rural y Social (PERyS).
- 3.- Que, en dicho contexto, la Subsecretaría de Energía ha establecido el Programa Fondo Piloto de Acceso Energético, con el objeto de constituirse en un instrumento que facilite y promueva el acceso a la energía en comunidades vulnerables, rurales y/o aisladas, que tiene entre sus finalidades, el financiamiento de proyectos que implementen sistemas energéticos con Energías Renovables No Convencionales (ERNC) con el objeto de dar solución a requerimientos energéticos de pequeña escala en sectores rurales, vulnerables y/o aislados, para actividades de autoconsumo y/o productivas. Las soluciones deben proponer un uso racional de la energía e incluir propuestas para la sustentabilidad de los sistemas energéticos.
- 4.- Que, mediante Resolución Exenta Nº 53, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía, se aprobaron las bases de postulación para el “Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo”.
- 5.- Que, mediante Resolución Exenta Nº 81, de 11 de octubre de 2016, de la Subsecretaría de Energía, se seleccionó el taller que, luego de su evaluación administrativa y técnica, fue considerado susceptible de ser beneficiado con los recursos del concurso referido en el considerando anterior.
- 6.- Que, dentro de los proyectos seleccionados se encuentra aquel presentado en alianza por el Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo, la Junta de Vecinos El Peñón y el Club Adulto Mayor Nuevo Milenio El Peñón, consistente en facilitar el acceso o mejorar el suministro a la energía de forma sustentable a través de la capacitación a ciudadanos que habitan el mundo rural de la comuna de Coquimbo, en autoconstrucción y montaje de una solución alternativa y sustentable para calentar agua de uso doméstico a través de energía solar.

- 7.- Que el Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo, de acuerdo a lo señalado en el punto III.1.1, letra b) Antecedentes para la suscripción del Convenio, literal f), de las Bases de Postulación, han presentado a esta Subsecretaría de Energía un certificado de inscripción en el registro de personas jurídicas receptoras de fondos públicos, de acuerdo a lo establecido en la Ley N° 19.862, de 2003, y su respectivo Reglamento.
- 8.- Que, en virtud de lo anterior, con fecha 13 de diciembre de 2016, la Subsecretaría de Energía y el Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo, la Junta de Vecinos El Peñón y el Club Adulto Mayor Nuevo Milenio El Peñón, suscribieron un Convenio de Transferencia de Recursos, con el objeto de regular las condiciones en las que se desarrollarán las actividades y acciones del proyecto anteriormente referido.

DECRETO:

1º APRUÉBASE el Convenio de Transferencia de Recursos suscrito con fecha 13 de diciembre de 2016, entre la Subsecretaría de Energía y el Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo, la Junta de Vecinos El Peñón y el Club Adulto Mayor Nuevo Milenio El Peñón, cuyo texto íntegro es del siguiente tenor literal:

“CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS

ENTRE

LA SUBSECRETARÍA DE ENERGÍA

Y

COMITÉ AMBIENTAL DE LA COMUNA DE COQUIMBO

Y

JUNTA DE VECINOS EL PEÑÓN

Y

CLUB DEL ADULTO MAYOR NUEVO MILENIO EL PEÑÓN

En Santiago de Chile, a 13 de diciembre de 2016, entre la **SUBSECRETARÍA DE ENERGÍA**, Rol Único Tributario N° 61.979.830-9, representada legalmente por su Subsecretaria, doña **JIMENA JARA QUILODRÁN**, cédula nacional de identidad N° 12.325.879-7, ambas domiciliadas en Av. Libertador General Bernardo O'Higgins 1449, Edificio Santiago Downtown II, piso 13, comuna de Santiago, en adelante e indistintamente **“SUBSECRETARÍA”**, por una parte y por la otra, la alianza integrada por la el **COMITÉ AMBIENTAL DE LA COMUNA DE COQUIMBO**, Rol Único Tributario N° 65.109.351-1, representada en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **KARLA FERREIRA RODRIGUEZ**, cédula nacional de identidad N° 7.378.240-6, ambos domiciliados en calle Las Pelargonias #1067, comuna de Coquimbo; la **JUNTA DE VECINOS EL PEÑÓN**, Rol Único Tributario N° 65.157.140-5, representada en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **PATRICIA NOTTE CUELLO**, cédula nacional de identidad N° 9.361.435-6, ambos domiciliados en calle Diego Portales #12, Coquimbo y el **CLUB DEL ADULTO MAYOR NUEVO MILENIO EL PEÑÓN**, Rol Único Tributario N° 75.952.930-8, representado en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **MARIA CUELLO GARRY**, cédula nacional de identidad N° 5.759.886-7, ambos domiciliados en la Calle Estadio S/N, comuna de Coquimbo, en adelante e indistintamente la **“ALIANZA EJECUTORA”**, celebran el siguiente Convenio de Transferencia de Recursos:

Cláusula Primera. ANTECEDENTES DEL CONVENIO.

El Ministerio de Energía es el responsable de elaborar y coordinar los planes, políticas y normas para el buen funcionamiento y desarrollo del sector energético del país, función que incluye el apoyo a iniciativas de fomento y uso de energías renovables no convencionales y la generación de condiciones para el acceso equitativo a la energía.

El Programa Fondo de Acceso a la Energía se genera como respuesta a los resultados obtenidos de proyectos desarrollados en el marco del Programa de Energización Rural y Social (PERYS), implementado por el Ministerio de Energía y su antecesora legal, la Comisión Nacional de Energía, desde el año 2008.

Uno de los principales componentes del PERYS, ha sido la generación de información a través del financiamiento y desarrollo de proyectos demostrativos con energías renovables (en adelante también "ER") en localidades aisladas, rurales y sectores vulnerables. El desarrollo de estos proyectos y los posteriores estudios de evaluación social realizados sobre éstos, han permitido constatar la magnitud de los beneficios que conllevan los proyectos de energización en las comunidades y la valorización positiva que los beneficiarios otorgan a la implementación de tecnologías energéticas para el desarrollo de sus actividades.

A partir de la valiosa experiencia otorgada por los proyectos realizados, es que se estableció un Fondo de Acceso a la Energía, con el objeto de constituirse en un instrumento que facilite y promueva el acceso a la energía en comunidades rurales, aisladas y/o vulnerables y que fue lanzado el año 2014.

Que, para este año 2016, la Subsecretaría de Energía, de conformidad a lo dispuesto en la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público, Partida 24, Capítulo 01, programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, Glosa 02, resolvió llevar a cabo un concurso piloto a nivel regional, en la región de Coquimbo, en razón de los índices de vulnerabilidad social, ruralidad y dispersión de habitantes que presenta la región y de la necesidad de promoción de actividades colaborativas con aquellas destinadas a la reconstrucción post-terremoto del año 2015. Adicionalmente, de acuerdo al "Estudio Identificación de Localidades en Condición de Aislamiento", del año 2011, de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo (SUBDERE), la región de Coquimbo se encuentra dentro de las tres regiones del país con un mayor índice de aislamiento. Debido a esa condición de aislamiento, a dicha región le afectan problemas económicos y sociales que requieren de políticas especiales que permitan mejorar la calidad de vida de sus habitantes, para así satisfacer debidamente sus necesidades.

Que, por otra parte, durante el año 2015, la región de Coquimbo se vio gravemente afectada por dos eventos catastróficos sucesivos, el primero, un sismo de mayor intensidad que alcanzó una magnitud de 8,4 grados en la escala de Richter, y el segundo, olas con efectos tsunamigénicos en toda la costa de la región, ambos generando daños de consideración en la infraestructura vial, en el sistema de conectividad, tendido eléctrico y en suministro de agua potable de las localidades de la misma, así como también daños severos en las viviendas de los habitantes de la región. Tal situación implica el requerimiento público de eficiencia y eficacia en el uso de los recursos por parte del Estado, tanto durante la catástrofe como en la posterior recuperación de los bienes y personas afectadas. Por lo anterior resulta necesario realizar un procedimiento concursal para seleccionar los proyectos a cofinanciar y aprobar las bases por las que éste concurso ha de regirse.

En este contexto, mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, la Subsecretaría de Energía invitó a participar en el "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo".

Con fecha 11 de octubre de 2016, mediante Resolución Exenta N° 81, la Subsecretaría de Energía seleccionó entre los taller recibidos en el concurso, adjudicándose una única oferta, la propuesta presentada por la Alianza Ejecutora, denominada "Capacitación en autoconstrucción de calentadores solares de agua, para organizaciones y personas del sector rural de Coquimbo", consistente en capacitar a ciudadanos que habitan el mundo rural de la comuna de Coquimbo, en autoconstrucción y montaje de una solución alternativa y sustentable para calentar agua de uso doméstico a través de energía solar.

En virtud de lo anteriormente señalado, resulta necesario celebrar un Convenio de Transferencia de Recursos con la referida Alianza Ejecutora, con el objeto de regular las condiciones en las que se desarrollará el del proyecto antes citado.

Cláusula Segunda. OBJETO DEL CONVENIO.

Por el presente instrumento, la Subsecretaría y la Alianza Ejecutora acuerdan celebrar un Convenio de Transferencia de Recursos, con el objeto de regular las condiciones en las que se desarrollarán las acciones y actividades señaladas en las cláusulas siguientes, asociadas a recursos que la Subsecretaría transferirá a la Alianza Ejecutora para dicho efecto, en conformidad a lo dispuesto en la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público correspondiente al año 2016, Partida 24, Capítulo 01, Programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, "Aplicación Programa Energización Rural y Social".

Las partes dejan constancia que forman parte del presente Convenio de Transferencia de Recursos las bases de postulación del "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo", aprobadas mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía, incluidos sus anexos y formularios, así como las consultas, aclaraciones y respuestas de las bases y el proyecto presentado por la Alianza Ejecutora al señalado concurso, forman parte del presente Convenio de Transferencia de Recursos.

Cláusula Tercera. OBJETIVOS GENERALES Y ESPECÍFICOS.

El objetivo general del presente Convenio es apoyar el desarrollo socio-económico en sectores rurales, aislados y/o vulnerables, a través de la implementación de proyectos energéticos de pequeña escala, que utilicen fuentes de energías renovables, con el fin de facilitar el acceso o mejorar el suministro a la energía de forma sustentable a través de la capacitación a ciudadanos que habitan el mundo rural de la comuna de Coquimbo, en autoconstrucción y montaje de una solución alternativa y sustentable para calentar agua de uso doméstico a través de energía solar.

Los objetivos específicos son:

1. Capacitar a 31 vecinos para la autoconstrucción y montaje de calentadores solares de agua en base a energía solar.
2. Entregar competencias a 31 vecinos para que puedan replicar los conocimientos adquiridos en la capacitación.
3. Proveer a 31 hogares rurales de la comuna de Coquimbo de 31 equipos calentadores solares de agua.
4. Capacitar a 31 vecinos en el uso de energías renovables no convencionales.
5. Instalar 2 sistemas calefactores de agua en base a energía solar en dos sedes comunitarias de la localidad.

Cláusula Cuarta. ACTIVIDADES.

Por el presente instrumento y conforme a lo señalado en los objetivos establecidos en la cláusula segunda, la Subsecretaría y la Alianza Ejecutora se comprometen a desarrollar las actividades señaladas en el Anexo N° 1, denominado "Programación de Actividades", que se entiende formar parte del mismo para todos los efectos legales.

Con todo, las actividades indicadas en el documento antes referido podrán ser modificadas durante la vigencia del presente Convenio, para un mejor logro de los objetivos del mismo, con el acuerdo de ambas partes firmantes, aprobado a través de la tramitación del acto administrativo correspondiente.

Cláusula Quinta. TRANSFERENCIA DE RECURSOS.

La Subsecretaría por el presente acto transferirá al Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo la suma de \$7.834.243.- (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos) para el logro de los objetivos señalados en la cláusula tercera del presente Convenio y el desarrollo de las actividades referidas en la cláusula cuarta precedente y detalladas en el Anexo N°1 "Programación de Actividades".

La transferencia de los recursos se efectuará con cargo a la Partida 24, Capítulo 01, Programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, "Aplicación Programa Energización Rural y Social", de la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público correspondiente al año 2016, dentro de los quince días corridos siguientes a la total tramitación del acto administrativo aprobatorio del presente Convenio, dictado por el Ministerio de Energía.

El Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo destinará los recursos transferidos a la ejecución de los objetivos y de las actividades contempladas en la cláusula cuarta de este Convenio y detalladas en el Anexo N°1 del mismo, y deberá disponer de registros contables especiales para el manejo de los recursos transferidos, en virtud del mismo.

Cláusula Sexta. GARANTÍA DE FIEL CUMPLIMIENTO Y CORRECTA EJECUCIÓN DE LAS ACTIVIDADES.

Para garantizar el fiel cumplimiento del Convenio y la correcta ejecución de las actividades contenidas en el mismo, previo a la realización de la transferencia a que se refiere la cláusula quinta precedente, la Alianza Ejecutora hizo entrega de un pagaré notarial a la vista emitido por el notario público suplente Cristian Alvarez Alquinta de la región de Coquimbo, por un monto de \$7.834.243 (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos), equivalente al 100% de los recursos a ser transferidos, a la orden de la Subsecretaría de Energía, RUT N° 61.979.830-9, con una vigencia superior a 60 días corridos a la fecha de término de la vigencia del Convenio.

El referido documento está tomado para garantizar el fiel y oportuno cumplimiento del presente Convenio suscrito con la Subsecretaría de Energía en virtud del "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo".

En el evento de prorrogarse la vigencia del presente Convenio, se solicitará nuevo pagaré notarial a la vista que incluya el nuevo plazo para la realización de las actividades aumentando en, a lo menos, 60 días corridos.

Cláusula Séptima. OBLIGACIONES DE LAS PARTES.

De la Alianza Ejecutora:

Durante la ejecución del Convenio, la Alianza Ejecutora se compromete a cumplir las siguientes obligaciones:

1. Emitir un comprobante de ingreso de los fondos recibidos por parte de la Subsecretaría dentro de los cinco días hábiles siguientes a su recepción.
2. Rendir cuenta mensualmente a la Subsecretaría, sobre el uso y destino de los recursos recibidos, de acuerdo a los términos señalados en la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República, la Resolución Exenta N° 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía y demás normas vigentes o que en el futuro se dicten sobre la materia. Dicha rendición deberá ajustarse al formulario contenido en el Anexo N°2, "Rendición de Cuentas" del presente Convenio, el que se entiende formar parte integrante del mismo para todos los efectos legales. Dicha rendición deberá realizarse en formato papel o a través de los medios electrónicos que para estos efectos disponga la Subsecretaría y deberá señalar, a lo menos:
 - El saldo inicial de los recursos disponibles,
 - El monto de los egresos realizados, adjuntando el detalle de éstos,
 - El saldo disponible para el mes siguiente respaldado por una cartola de la cuenta bancaria donde se administran los fondos y la proyección de gastos mensual contemplada para el periodo de realización de las acciones y ejecución de las actividades del Convenio.

El primer informe deberá remitirse a la Subsecretaría dentro de los quince primeros días hábiles del mes siguiente a la recepción de la transferencia. Los restantes informes (segunda rendición en adelante) deberán remitirse dentro de los quince primeros días hábiles del mes siguiente a aquel informado. El informe deberá entregarse con toda la información de respaldos en la oficina de partes de la Subsecretaría y/o a través de los medios electrónicos que ésta disponga. La revisión de los referidos informes se realizará en virtud del "Procedimiento de gestión de Convenios de Transferencia de Recursos", aprobado mediante Resolución Exenta N° 75, de 9 de octubre de 2015, de la Subsecretaría de Energía, en aquellos aspectos donde sea aplicable.

Todo lo anterior se entiende sin perjuicio de las demás normas sobre rendición de cuentas que los organismos receptores deban cumplir ante la Contraloría General de la República.

3. Aportar la cantidad de recursos o especies valoradas señaladas en su propuesta presentada al "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo", aprobadas mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía.
4. Obligación de Reintegro. Existirá obligación, por parte la Alianza Ejecutora, de reintegrar los fondos transferidos cuando:
 - a. Existan saldos no utilizados, rechazados o no rendidos, al momento de vencer el plazo para la realización de las acciones y ejecución de las actividades del presente Convenio, o en caso de su término anticipado conforme a lo establecido en la cláusula novena.
 - b. Los gastos hayan sido destinados a fines distintos a los establecidos en las actividades definidas en el presente Convenio o ellos no hayan sido rendidos con los respectivos documentos de respaldo.
 - c. La Alianza Ejecutora no hubiese subsanado las observaciones al Informe Final de Actividades y Gastos, de acuerdo a lo señalado en el numeral 7, de las obligaciones la Alianza Ejecutora, de la presente cláusula.

La determinación de los eventuales fondos a reintegrar se realizará una vez recibido y aprobado por la Subsecretaría el informe Final de Actividades y Gastos a que hace referencia el numeral 7 de esta cláusula, o bien, recibido y aprobado por la Subsecretaría el Informe que da término anticipado al Convenio, según lo dispuesto en la cláusula decima de este acuerdo.

5. Conservar la documentación constitutiva de las rendiciones de cuentas en la forma y lugar señalados por la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República y demás normas vigentes pertinentes, y mantenerla permanentemente a disposición de los supervisores de la Subsecretaría y de la Contraloría General de la República.
6. Incorporar el logo del Ministerio de Energía en todas las actividades y productos relacionados con este Convenio.
7. Presentar un Informe Final de Actividades y Gastos, dentro de los quince días hábiles siguientes al plazo de que dispone la Alianza Ejecutora para realizar las actividades de qué trata el presente Convenio. El Informe Final de Actividades y Gastos deberá detallar el uso y destino de los recursos recibidos y el grado de cumplimiento de los objetivos y actividades señaladas en las cláusulas tercera y cuarta precedentes. En caso de término anticipado del Convenio, la Alianza Ejecutora deberá presentar el Informe Final de Actividades y Gastos dentro de los quince días hábiles posteriores al término del mismo.

La Subsecretaría revisará el Informe Final de Actividades y Gastos dentro del plazo de quince días hábiles contados desde su recepción y podrá aprobarlo, rechazarlo, formular observaciones o requerir aclaraciones. En caso de tener observaciones o requerir aclaraciones respecto del mismo, éstas deberán notificarse a la Alianza Ejecutora dentro de los cinco días hábiles siguientes al término de su revisión. La Alianza Ejecutora tendrá un plazo de diez días hábiles contados desde la recepción de las observaciones o solicitud de aclaraciones pertinentes y entregarlas a la Subsecretaría, la que deberá revisarlas dentro de los diez días hábiles siguientes a la fecha de su recepción. El no presentar el informe, no efectuar dentro de plazo las correcciones u aclaraciones o no subsanar o aclarar adecuadamente los errores u observaciones planteadas por la Subsecretaría, se considerará un incumplimiento del presente Convenio, en virtud del cual la Subsecretaría podrá poner término a las actividades de éste y de corresponder, exigir la restitución de los recursos observados y los saldos no ejecutados y/o no rendidos, pudiendo además hacer efectiva la garantía de fiel cumplimiento y correcta ejecución de las actividades entregada por la Alianza Ejecutora, de acuerdo a lo señalado en la letra c) de la cláusula séptima, del presente Convenio.

Asimismo, la Subsecretaría emitirá su conformidad al Informe Final de Actividades y Gastos conjuntamente con la aprobación de la rendición de cuentas de la totalidad de los recursos transferidos, comunicando por escrito dicha conformidad y aprobación a la Alianza Ejecutora, dentro del mismo plazo señalado precedentemente.

8. Ejecutar las actividades enunciadas en la cláusula tercera del presente instrumento y en el Anexo N°1 "Programación de Actividades".

De la Subsecretaría:

1. Transferir a la entidad postulante (Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo) la suma de \$7.834.243.- (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos) de acuerdo a lo establecido en la cláusula quinta del presente convenio.
2. Revisar los informes que en virtud del presente Convenio la Alianza Ejecutora deba presentar a la Subsecretaría, así como las rendiciones y, cuando corresponda, aprobar, observar o rechazar los gastos ejecutados de acuerdo a lo dispuesto en la presente cláusula, en el Anexo N°1 "Programación de Actividades", en el Anexo N°2 "Rendición de Cuentas", así como en lo señalado en la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República, la Resolución Exenta N° 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía y demás normas vigentes o que se dicten sobre la materia.

Dejase establecido que la Subsecretaría no contrae obligación alguna de carácter laboral, previsional, de salud, tributaria, ni de ninguna otra naturaleza con las personas que por cuenta la Alianza Ejecutora ejecutarán las funciones requeridas para el cumplimiento de las actividades acordadas por el presente instrumento.

Cláusula Octava. CONTRAPARTES.

Los comparecientes, en las representaciones que invisten y para los efectos de la ejecución del presente Convenio, designarán como contrapartes a la jefatura de la División Acceso y Equidad Energética, por parte de la Subsecretaría y al coordinador del taller, por parte la Alianza Ejecutora. La designación realizada podrá ser modificada por las partes dando aviso a la otra mediante carta suscrita por el correspondiente representante legal, con una anticipación de a lo menos cinco días hábiles.

Cláusula Novena. VIGENCIA DEL CONVENIO.

El presente Convenio regirá desde la total tramitación del acto administrativo aprobatorio dictado por el Ministerio de Energía y tendrá vigencia hasta el total cumplimiento de las obligaciones que de él emanen.

Para los efectos de la realización de las acciones y la ejecución de las actividades de qué trata el presente Convenio y sus Anexos, éstas deberán realizarse en un plazo de 7 meses contados desde la total tramitación del acto administrativo aprobatorio del mismo. Este plazo podrá prorrogarse, siempre que existan razones fundadas para ello en casos calificados determinados por la Subsecretaría, debiendo cumplir dicha prórroga con el mismo procedimiento previsto para la aprobación del presente Convenio.

La transferencia sólo podrá efectuarse una vez que se encuentre totalmente tramitado el acto administrativo aprobatorio del mismo dictado por el Ministerio de Energía.

Cláusula Decima. TÉRMINO ANTICIPADO DE LAS ACTIVIDADES DEL CONVENIO.

Las actividades del presente Convenio podrán terminar anticipadamente por las siguientes razones:

- a) Cualquiera de las partes podrá poner término anticipado a las actividades del presente acuerdo de voluntades, dando aviso a la otra parte por carta certificada, despachada al domicilio señalado en la comparecencia, con a lo menos sesenta días hábiles de anticipación de la fecha de término que se comunica, señalando las circunstancias de tal decisión.
- b) Por mutuo acuerdo entre las partes que conste por escrito.
- c) Realización de conductas inapropiadas tales como entregar información o datos falsos o el uso no autorizado de ideas o métodos originales.
- d) Postulación y/o adjudicación de algún subsidio, fondo concursable o alguna otra forma de financiamiento proveniente de fondos fiscales o municipales para el financiamiento del presente taller o de las actividades asociadas al mismo.
- e) Cualquier incumplimiento del Convenio que, puesto en conocimiento de la otra parte mediante carta certificada, no sea remediado por ésta dentro de los treinta días hábiles siguientes a dicha notificación.

En el caso de las causales establecidas en los literales c), d) y e) precedentes, la Subsecretaría, si lo estima pertinente, podrá, considerando la gravedad del incumplimiento, hacer efectiva todo o parte de la garantía de fiel cumplimiento y correcta ejecución de las actividades, sin necesidad de requerimiento ni acción judicial alguna, en carácter de cláusula penal y de acuerdo al procedimiento que corresponde según su naturaleza.

En caso de término anticipado de las actividades del presente Convenio deberán entregarse los informes que hasta la fecha correspondan, de acuerdo a las actividades y rendirse cuenta detallada de la transferencia de recursos objeto del presente acuerdo de voluntades y entregarse el Informe Final de Actividades y Gastos respectivo, acorde lo previsto en la cláusula sexta numeral 7, de las obligaciones de la Alianza Ejecutora, y reintegrar el saldo no ejecutado, rechazado o no rendido si correspondiere.

Cláusula Undécima. PROPIEDAD INTELECTUAL.

La propiedad intelectual de los productos, informes y antecedentes que se generen como resultado de la ejecución del presente Convenio, pertenecerá a la Subsecretaría y a la Alianza Ejecutora, si correspondiere de acuerdo a la naturaleza y características del proyecto. No obstante lo anterior, las partes se obligan a la utilización de los productos resultantes de la ejecución de las actividades del presente Convenio para la única finalidad de fomentar los objetivos definidos en la cláusula tercera, para finalidades académicas o para los fines propios de la misión institucional de cada una de las partes.

La divulgación, edición, uso total o parcial de los productos antes señalados o la cesión de todo o parte de los derechos de propiedad intelectual a terceros, sólo procederá con la previa autorización escrita de la contraparte del presente Convenio.

Cláusula Duodécima. DOMICILIO Y JURISDICCIÓN.

Para todos los efectos legales las partes fijan su domicilio en la ciudad de Santiago de Chile y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales Ordinarios de Justicia.

Cláusula Decimotercera. NOMBRAMIENTO Y PERSONERÍAS.

El nombramiento de doña Jimena Jara Quilodrán como Subsecretaria de Energía, consta en el Decreto Supremo N° 01 A, de fecha 11 de marzo de 2014, del Ministerio de Energía.

La carta de compromiso de la alianza en la que comparecen doña Karla Ferreira Rodríguez, doña Patricia Notte Cuello y doña María Cuello Garry en representación de la Alianza Ejecutora, consta en el acuerdo de colaboración autorizado ante don Claudio Barrana Eyzaguirre, Notario Público de la región de Coquimbo.

La personería de doña Karla Ferreira Rodríguez para actuar en representación del Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo consta en el certificado de directiva vigente N° 773 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 29 de julio de 2016.

La personería de doña Patricia Notte Cuello para actuar en representación de la Junta de Vecinos el Peñón consta en el certificado de directiva vigente N° 717 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 07 de julio de 2016.

La personería de doña María Cuello Garry para actuar en representación del Club del Adulto Mayor el Nuevo Milenio el Peñón consta en el certificado de directiva vigente N° 412 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 04 de abril de 2016.

Cláusula Decimocuarta. EJEMPLARES.

El presente Convenio se firma en seis ejemplares de idéntico tenor y valor legal, quedando dos en poder de cada una de las partes.”

Firman en señal de aceptación:

JIMENA JARA QUILODRÁN
Subsecretaria de Energía

PATRICIA NOTTE CUELLO
Presidenta
Junta de Vecinos El Peñón

MARÍA CUELLO GARRY
Presidenta
Club del Adulto Mayor el Nuevo Milenio El Peñón

KARLA FERREIRA RODRÍGUEZ
Presidenta
Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo

ANEXO N° 1

Programación de Actividades

Objetivos	Actividades	Procedimiento
Capacitar a 31 vecinos en la autoconstrucción y montaje de calentadores solares para agua; capacitar a 31 vecinos en el uso de energías renovables no convencionales; entregar competencias a 31 vecinos para que puedan replicar los conocimientos adquiridos.	Capacitación en preservación y protección medio ambiental; relación medioambiente y persona–problemas medioambientales –calentamiento global– cambio climático–consumo de recursos naturales no renovables–utilización de energías naturales renovables –expectativas a corto, mediano y largo plazo. Capacitación en energía solar, beneficios de la utilización de energía solar–aporte energético de la energía	Las horas de dedicación para la capacitación tanto de la parte teórica como práctica deben considerar: - Inducción en teoría con un mínimo de 10 horas y un máximo de 45 horas. - Inducción práctica con un mínimo 45 horas y un máximo de 135 horas. La capacitación teórica se realizará en 3 sesiones de 4 horas cada una en días de semana a definir. La capacitación práctica se realizara en 8 sesiones grupales los

	<p>solar–usos prácticos en base a energía solar – calentamiento de agua</p> <p>Capacitación práctica dirigida al armado y construcción de un calentador de agua solar: Planteamiento de la necesidad–preparación del lugar donde se instalara el calentador solar–principios de prevención de riesgos–utilización de herramientas–armado del sistema de calentamiento–montaje en lugar–adaptabilidad al sistema convencional–prueba y detección de fallas–mantención.</p>	<p>días sábados de 6 hrs cada vez,</p> <p>Se utilizará metodología activo/participativa para lograr una mejor integración de los participantes y establecer cohesión grupal. Las herramientas básicas necesarias serán aportadas por cada beneficiario.</p> <p>como instancia de retroalimentación de los contenidos tratados en las sesiones se implementará una cuenta de “Facebook” como recurso informático disponible de libre y fácil acceso, donde se publicara el contenido de las sesiones una vez impartidas a los beneficiarios.</p>
<p>Proveer a 31 hogares rurales de la comuna de Coquimbo de 31 equipos calentadores solares de agua; instalar 2 sistemas calefactores de agua en base a energía solar en dos sedes comunitarias de la localidad.</p>	<p>Construir colectores solares para cada participante del Taller e instalar en las distintas viviendas.</p>	<p>Gracias a los conocimientos recibidos en la primera etapa, los beneficiarios autoconstruirán 31 equipos calentadores de agua además de 2 sistemas para instalar en 2 sedes comunitarias.</p>
<p>Monto a transferir para la ejecución de las actividades \$7.834.243</p>		

ANEXO Nº 2

Rendición de cuentas

OBJETIVO

Establecer un procedimiento para la rendición de cuentas por parte de las entidades receptoras, que permita llevar un control adecuado y oportuno, así como un detalle de información que permita generar los informes solicitados a nivel interno como externo, esto dentro del contexto de la Resolución Nº 30, del 2015, de la Contraloría General de la República que fija normas de procedimiento sobre rendición de cuentas o las normas que la reemplacen y la Resolución Exenta Nº 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía que aprueba política y lineamientos de rendición de cuentas de Convenios de Transferencias de la Subsecretaría de Energía.

ENTREGA DE RECURSOS

Los fondos que se pongan a disposición del Ejecutor, serán depositados por la Subsecretaría de Energía en la cuenta bancaria del primero. Dicha cuenta será de carácter exclusivo para la administración de los recursos con cargo a este Convenio.

PERIODO DE TRANSFERENCIA Y DE UTILIZACIÓN DE LOS RECURSOS

Los recursos asignados deberán ser transferidos durante el año 2016, teniendo como fecha tope, para su utilización, lo estipulado en el Convenio.

RENDICIÓN DE LOS RECURSOS

La entidad receptora deberá preparar registros de ingresos y egresos de fondos provenientes de la transferencia, el que deberá consignar un orden cronológico, el monto detallado de los recursos recibidos; el monto detallado de los egresos, señalando su objetivo, uso y destino, con individualización del medio de pago utilizado y de los comprobantes de contabilidad que registren los giros realizados cuando correspondan y su saldo disponible.

El Ejecutor estará obligado a enviar a la Subsecretaría un comprobante de ingreso por los recursos percibidos y un informe mensual de su ejecución, que deberá señalar, a lo menos, el saldo inicial de los fondos disponibles, respaldado por una cartola de la cuenta bancaria donde se administran los fondos; el monto de los egresos realizados y el detalle de éstos conforme a los Formularios 1 y 2 de este Anexo; el saldo disponible para el mes siguiente y la proyección de gastos mensual, por Actividad conforme al Formulario 2, contemplada para el periodo de vigencia del Convenio.

Dicho informe servirá de base para la contabilización del devengamiento y del pago que importa la ejecución presupuestaria del gasto por parte de la Subsecretaría.

Formulario 1

Formulario N°1: Resumen de ingresos y gastos del periodo			
Anexo N°2: Rendición de cuentas		N° rendición	
		Mes/año rendición	
TÍTULO III Rendición de Fondos Entregados a Terceros Privados			
I.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE TRANSFIRIÓ LOS RECURSOS		DÍA /	MES / AÑO
		XX /	XX / 20XX
a) Nombre del servicio o entidad otorgante: <input style="width: 90%;" type="text"/>			
II.- IDENTIFICACIÓN DE LA ENTIDAD QUE RECIBIÓ Y EJECUTÓ LOS RECURSOS		RUT: <input style="width: 150px;" type="text"/>	
b) Nombre de la entidad receptora: <input style="width: 150px;" type="text"/>		Monto en \$ o US\$*	
Monto total transferido moneda nacional (o extranjera) a la fecha		<input style="width: 150px;" type="text"/>	
Banco o Institución Financiera donde se depositaron los recursos		<input style="width: 150px;" type="text"/>	
N° Cuenta Bancaria		<input style="width: 150px;" type="text"/>	
Comprobante de ingreso		Fecha <input style="width: 50px;" type="text"/>	N° comprobante <input style="width: 50px;" type="text"/>
Objetivo de la Transferencia <input style="width: 95%;" type="text"/>			
N° de identificación del proyecto o Programa <input style="width: 95%;" type="text"/>			
Antecedentes del acto administrativo que lo aprueba:		N° <input style="width: 50px;" type="text"/>	Fecha <input style="width: 50px;" type="text"/>
Modificaciones		N° <input style="width: 50px;" type="text"/>	Fecha <input style="width: 50px;" type="text"/>
		<input style="width: 50px;" type="text"/>	Servicio <input style="width: 50px;" type="text"/>
		<input style="width: 50px;" type="text"/>	Servicio <input style="width: 50px;" type="text"/>
Item Presupuestario	Subtítulo	Item	Asignación
O Cuenta contable	<input style="width: 100px;" type="text"/>	<input style="width: 100px;" type="text"/>	<input style="width: 100px;" type="text"/>
Fecha de inicio del Programa o proyecto		XX	XX 20XX
Fecha de término		XX	XX 20XX
Período de rendición		XX	20XX
III.-DETALLE DE TRANSFERENCIAS RECIBIDAS Y GASTOS RENDIDOS DEL PERÍODO		MONTOS EN \$	
a)	Saldo pendiente por rendir del periodo anterior	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0
b)	Transferencias recibidas en el periodo de la rendición	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0
c)	Total Transferencias a rendir	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0 (a + b) = c
2. RENDICIÓN DE CUENTA DEL PERÍODO			
d)	Gastos de Operación	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0
e)	Gastos de Personal	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0
f)	Gastos de inversión	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0
g)	Total recursos rendidos	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0 (d + e + f) = g
h)	SALDO PENDIENTE POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE	<input style="width: 100px;" type="text"/>	0 (c - g)
IV.- DATOS DE LOS RESPONSABLES DE LA RENDICION DE CUENTA			
Nombre (preparación - privado) <input style="width: 90%;" type="text"/>			
RUT <input style="width: 90%;" type="text"/>			
Cargo <input style="width: 90%;" type="text"/>			
Nombre (revisión - público) <input style="width: 90%;" type="text"/>			
RUT <input style="width: 90%;" type="text"/>			
Cargo <input style="width: 90%;" type="text"/>			
Firma y nombre del responsable de la Rendición <input style="width: 90%;" type="text"/>			

* Cuando corresponda determinar el valor del tipo de cambio, se estará a aquel vigente al momento de realizarse la respectiva operación.

**** Anexo a este formato de rendición de cuentas se deberá acompañar en el mismo orden los antecedentes auténticos que respaldan las operaciones de la presente rendición de cuentas.

En el formulario de rendición de cuentas, en la columna descripción de la labor realizada o detalle del gasto, se deberá indicar la asociación de cada uno de los gastos efectuados con las actividades definidas a realizar de acuerdo al Convenio.



CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS

ENTRE

LA SUBSECRETARÍA DE ENERGÍA

Y

COMITÉ AMBIENTAL DE LA COMUNA DE COQUIMBO

Y

JUNTA DE VECINOS EL PEÑÓN

Y

CLUB DEL ADULTO MAYOR NUEVO MILENIO EL PEÑÓN

En Santiago de Chile, a 13 de diciembre de 2016, entre la **SUBSECRETARÍA DE ENERGÍA**, Rol Único Tributario N° 61.979.830-9, representada legalmente por su Subsecretaria, doña **JIMENA JARA QUILODRÁN**, cédula nacional de identidad N° 12.325.879-7, ambas domiciliadas en Av. Libertador General Bernardo O'Higgins 1449, Edificio Santiago Downtown II, piso 13, comuna de Santiago, en adelante e indistintamente "**SUBSECRETARÍA**", por una parte y por la otra, la alianza integrada por la el **COMITÉ AMBIENTAL DE LA COMUNA DE COQUIMBO**, Rol Único Tributario N° 65.109.351-1, representada en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **KARLA FERREIRA RODRIGUEZ**, cédula nacional de identidad N° 7.378.240-6, ambos domiciliados en calle Las Pelargonias #1067, comuna de Coquimbo; la **JUNTA DE VECINOS EL PEÑÓN**, Rol Único Tributario N° 65.157.140-5, representada en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **PATRICIA NOTTE CUELLO**, cédula nacional de identidad N° 9.361.435-6, ambos domiciliados en calle Diego Portales #12, Coquimbo y El **CLUB DEL ADULTO MAYOR NUEVO MILENIO EL PEÑÓN**, Rol Único Tributario N° 75.952.930-8, representado en este acto y para este efecto por su Presidente, doña **MARIA CUELLO GARRY**, cédula nacional de identidad N° 5.759.886-7, ambos domiciliados en la Calle Estadio S/N, comuna de

Coquimbo, en adelante e indistintamente la “**ALIANZA EJECUTORA**”, celebran el siguiente Convenio de Transferencia de Recursos:

Cláusula Primera. ANTECEDENTES DEL CONVENIO.

El Ministerio de Energía es el responsable de elaborar y coordinar los planes, políticas y normas para el buen funcionamiento y desarrollo del sector energético del país, función que incluye el apoyo a iniciativas de fomento y uso de energías renovables no convencionales y la generación de condiciones para el acceso equitativo a la energía.

El Programa Fondo de Acceso a la Energía se genera como respuesta a los resultados obtenidos de proyectos desarrollados en el marco del Programa de Energización Rural y Social (PERYS), implementado por el Ministerio de Energía y su antecesora legal, la Comisión Nacional de Energía, desde el año 2008.

Uno de los principales componentes del PERYS, ha sido la generación de información a través del financiamiento y desarrollo de proyectos demostrativos con energías renovables (en adelante también “ER”) en localidades aisladas, rurales y sectores vulnerables. El desarrollo de estos proyectos y los posteriores estudios de evaluación social realizados sobre éstos, han permitido constatar la magnitud de los beneficios que conllevan los proyectos de energización en las comunidades y la valorización positiva que los beneficiarios otorgan a la implementación de tecnologías energéticas para el desarrollo de sus actividades.

A partir de la valiosa experiencia otorgada por los proyectos realizados, es que se estableció un Fondo de Acceso a la Energía, con el objeto de constituirse en un instrumento que facilite y promueva el acceso a la energía en comunidades rurales, aisladas y/o vulnerables y que fue lanzado el año 2014.

Que, para este año 2016, la Subsecretaría de Energía, de conformidad a lo dispuesto en la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público, Partida 24, Capítulo 01, programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, Glosa 02, resolvió llevar a cabo un concurso piloto a nivel regional, en la región de Coquimbo, en razón de los índices de vulnerabilidad social, ruralidad y dispersión de habitantes que presenta la región y de la necesidad de promoción de actividades colaborativas con aquellas destinadas a la reconstrucción post-terremoto del año 2015. Adicionalmente, de acuerdo al “Estudio Identificación de Localidades en Condición de Aislamiento”, del año 2011, de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo (SUBDERE), la región de Coquimbo se encuentra dentro de las tres regiones del país con un mayor índice de aislamiento. Debido a esa condición de aislamiento, a dicha región le afectan problemas económicos y sociales que requieren de políticas especiales que permitan mejorar la calidad de vida de sus habitantes, para así satisfacer debidamente sus necesidades.

Que, por otra parte, durante el año 2015, la región de Coquimbo se vio gravemente afectada por dos eventos catastróficos sucesivos, el primero, un sismo de mayor intensidad que alcanzó una magnitud de 8,4 grados en la escala de Richter, y el segundo, olas con efectos tsunamigénicos en toda la costa de la región, ambos generando daños de consideración en la infraestructura vial, en el sistema de conectividad, tendido eléctrico y en suministro de agua potable de las localidades de la misma, así como también daños severos en las viviendas de los habitantes de la región.

Tal situación implica el requerimiento público de eficiencia y eficacia en el uso de los recursos por parte del Estado, tanto durante la catástrofe como en la posterior recuperación de los bienes y personas afectadas. Por lo anterior resulta necesario realizar un procedimiento concursal para seleccionar los proyectos a cofinanciar y aprobar las bases por las que éste concurso ha de regirse.

En este contexto, mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, la Subsecretaría de Energía invitó a participar en el “Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo”.

Con fecha 11 de octubre de 2016, mediante Resolución Exenta N° 81, la Subsecretaría de Energía seleccionó entre los taller recibidos en el concurso, adjudicándose una única oferta, la propuesta presentada por la Alianza Ejecutora, denominada “Capacitación en autoconstrucción de calentadores solares de agua, para organizaciones y personas del sector rural de Coquimbo”, consistente en capacitar a ciudadanos que habitan el mundo rural de la comuna de Coquimbo, en autoconstrucción y montaje de una solución alternativa y sustentable para calentar agua de uso doméstico a través de energía solar.

En virtud de lo anteriormente señalado, resulta necesario celebrar un Convenio de Transferencia de Recursos con la referida Alianza Ejecutora, con el objeto de regular las condiciones en las que se desarrollará el del proyecto antes citado.

Cláusula Segunda. OBJETO DEL CONVENIO.

Por el presente instrumento, la Subsecretaría y la Alianza Ejecutora acuerdan celebrar un Convenio de Transferencia de Recursos, con el objeto de regular las condiciones en las que se desarrollarán las acciones y actividades señaladas en las cláusulas siguientes, asociadas a recursos que la Subsecretaría transferirá a la Alianza Ejecutora para dicho efecto, en conformidad a lo dispuesto en la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público correspondiente al año 2016, Partida 24, Capítulo 01, Programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, “Aplicación Programa Energización Rural y Social”.

Las partes dejan constancia que forman parte del presente Convenio de Transferencia de Recursos las bases de postulación del “Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo”, aprobadas mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía, incluidos sus anexos y formularios, así como las consultas, aclaraciones y respuestas de las bases y el proyecto

presentado por la Alianza Ejecutora al señalado concurso, forman parte del presente Convenio de Transferencia de Recursos.

Cláusula Tercera. OBJETIVOS GENERALES Y ESPECÍFICOS.

El objetivo general del presente Convenio es apoyar el desarrollo socio-económico en sectores rurales, aislados y/o vulnerables, a través de la implementación de proyectos energéticos de pequeña escala, que utilicen fuentes de energías renovables, con el fin de facilitar el acceso o mejorar el suministro a la energía de forma sustentable a través de la capacitación a ciudadanos que habitan el mundo rural de la comuna de Coquimbo, en autoconstrucción y montaje de una solución alternativa y sustentable para calentar agua de uso doméstico a través de energía solar.

Los objetivos específicos son:

1. Capacitar a 31 vecinos para la autoconstrucción y montaje de calentadores solares de agua en base a energía solar.
2. Entregar competencias a 31 vecinos para que puedan replicar los conocimientos adquiridos en la capacitación.
3. Proveer a 31 hogares rurales de la comuna de Coquimbo de 31 equipos calentadores solares de agua.
4. Capacitar a 31 vecinos en el uso de energías renovables no convencionales.
5. Instalar 2 sistemas calefactores de agua en base a energía solar en dos sedes comunitarias de la localidad.

Cláusula Cuarta. ACTIVIDADES.

Por el presente instrumento y conforme a lo señalado en los objetivos establecidos en la cláusula segunda, la Subsecretaría y la Alianza Ejecutora se comprometen a desarrollar las actividades señaladas en el Anexo N° 1, denominado "Programación de Actividades", que se entiende formar parte del mismo para todos los efectos legales.

Con todo, las actividades indicadas en el documento antes referido podrán ser modificadas durante la vigencia del presente Convenio, para un mejor logro de los objetivos del mismo, con el acuerdo de ambas partes firmantes, aprobado a través de la tramitación del acto administrativo correspondiente.

Cláusula Quinta. TRANSFERENCIA DE RECURSOS.

La Subsecretaría por el presente acto transferirá al Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo la suma de \$7.834.243.- (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos) para el logro de los objetivos señalados en la cláusula tercera del presente Convenio y el

desarrollo de las actividades referidas en la cláusula cuarta precedente y detalladas en el Anexo N°1 "Programación de Actividades".

La transferencia de los recursos se efectuará con cargo a la Partida 24, Capítulo 01, Programa 04, Subtítulo 24, Ítem 03, Asignación 004, "Aplicación Programa Energización Rural y Social", de la Ley N° 20.882, de Presupuestos del Sector Público correspondiente al año 2016, dentro de los quince días corridos siguientes a la total tramitación del acto administrativo aprobatorio del presente Convenio, dictado por el Ministerio de Energía.

El Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo destinará los recursos transferidos a la ejecución de los objetivos y de las actividades contempladas en la cláusula cuarta de este Convenio y detalladas en el Anexo N°1 del mismo, y deberá disponer de registros contables especiales para el manejo de los recursos transferidos, en virtud del mismo.

Cláusula Sexta. GARANTÍA DE FIEL CUMPLIMIENTO Y CORRECTA EJECUCIÓN DE LAS ACTIVIDADES.

Para garantizar el fiel cumplimiento del Convenio y la correcta ejecución de las actividades contenidas en el mismo, previo a la realización de la transferencia a que se refiere la cláusula quinta precedente, la Alianza Ejecutora hizo entrega de un pagaré notarial a la vista emitido por el notario público suplente Cristian Alvarez Alquinta de la región de Coquimbo, por un monto de \$7.834.243 (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos pesos), equivalente al 100% de los recursos a ser transferidos, a la orden de la Subsecretaría de Energía, RUT N° 61.979.830-9, con una vigencia superior a 60 días corridos a la fecha de término de la vigencia del Convenio.

El referido documento está tomado para garantizar el fiel y oportuno cumplimiento del presente Convenio suscrito con la Subsecretaría de Energía en virtud del "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo".

En el evento de prorrogarse la vigencia del presente Convenio, se solicitará nuevo pagaré notarial a la vista que incluya el nuevo plazo para la realización de las actividades aumentando en, a lo menos, 60 días corridos.

Cláusula Séptima. OBLIGACIONES DE LAS PARTES.

De la Alianza Ejecutora:

Durante la ejecución del Convenio, la Alianza Ejecutora se compromete a cumplir las siguientes obligaciones:

1. Emitir un comprobante de ingreso de los fondos recibidos por parte de la Subsecretaría dentro de los cinco días hábiles siguientes a su recepción.
2. Rendir cuenta mensualmente a la Subsecretaría, sobre el uso y destino de los recursos recibidos, de acuerdo a los términos señalados en la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República, la Resolución Exenta N° 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía y demás normas vigentes o que en el futuro se dicten sobre la materia. Dicha rendición deberá ajustarse al formulario contenido en el Anexo N°2, "Rendición de Cuentas" del presente Convenio, el que se entiende formar parte integrante del mismo para todos los efectos legales. Dicha rendición deberá realizarse en formato papel o a través de los medios electrónicos que para estos efectos disponga la Subsecretaría y deberá señalar, a lo menos:
 - El saldo inicial de los recursos disponibles,
 - El monto de los egresos realizados, adjuntando el detalle de éstos,
 - El saldo disponible para el mes siguiente respaldado por una cartola de la cuenta bancaria donde se administran los fondos y la proyección de gastos mensual contemplada para el periodo de realización de las acciones y ejecución de las actividades del Convenio.

El primer informe deberá remitirse a la Subsecretaría dentro de los quince primeros días hábiles del mes siguiente a la recepción de la transferencia. Los restantes informes (segunda rendición en adelante) deberán remitirse dentro de los quince primeros días hábiles del mes siguiente a aquel informado. El informe deberá entregarse con toda la información de respaldos en la oficina de partes de la Subsecretaría y/o a través de los medios electrónicos que ésta disponga. La revisión de los referidos informes se realizará en virtud del "Procedimiento de gestión de Convenios de Transferencia de Recursos", aprobado mediante Resolución Exenta N° 75, de 9 de octubre de 2015, de la Subsecretaría de Energía, en aquellos aspectos donde sea aplicable.

Todo lo anterior se entiende sin perjuicio de las demás normas sobre rendición de cuentas que los organismos receptores deban cumplir ante la Contraloría General de la República.

3. Aportar la cantidad de recursos o especies valoradas señaladas en su propuesta presentada al "Concurso piloto para el cofinanciamiento de talleres de generación de capacidades locales con energías renovables para la solución de problemas individuales y/o colectivos en sectores aislados, rurales y/o vulnerables de la Región de Coquimbo", aprobadas mediante Resolución Exenta N° 53, de fecha 24 de junio de 2016, de la Subsecretaría de Energía.

4. Obligación de Reintegro. Existirá obligación, por parte la Alianza Ejecutora, de reintegrar los fondos transferidos cuando:
 - a. Existan saldos no utilizados, rechazados o no rendidos, al momento de vencer el plazo para la realización de las acciones y ejecución de las actividades del presente Convenio, o en caso de su término anticipado conforme a lo establecido en la cláusula novena.
 - b. Los gastos hayan sido destinados a fines distintos a los establecidos en las actividades definidas en el presente Convenio o ellos no hayan sido rendidos con los respectivos documentos de respaldo.
 - c. La Alianza Ejecutora no hubiese subsanado las observaciones al Informe Final de Actividades y Gastos, de acuerdo a lo señalado en el numeral 7, de las obligaciones la Alianza Ejecutora, de la presente cláusula.

La determinación de los eventuales fondos a reintegrar se realizará una vez recibido y aprobado por la Subsecretaría el informe Final de Actividades y Gastos a que hace referencia el numeral 7 de esta cláusula, o bien, recibido y aprobado por la Subsecretaría el Informe que da término anticipado al Convenio, según lo dispuesto en la cláusula decima de este acuerdo.

5. Conservar la documentación constitutiva de las rendiciones de cuentas en la forma y lugar señalados por la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República y demás normas vigentes pertinentes, y mantenerla permanentemente a disposición de los supervisores de la Subsecretaría y de la Contraloría General de la República.
6. Incorporar el logo del Ministerio de Energía en todas las actividades y productos relacionados con este Convenio.
7. Presentar un Informe Final de Actividades y Gastos, dentro de los quince días hábiles siguientes al plazo de que dispone la Alianza Ejecutora para realizar las actividades de qué trata el presente Convenio. El Informe Final de Actividades y Gastos deberá detallar el uso y destino de los recursos recibidos y el grado de cumplimiento de los objetivos y actividades señaladas en las cláusulas tercera y cuarta precedentes. En caso de término anticipado del Convenio, la Alianza Ejecutora deberá presentar el Informe Final de Actividades y Gastos dentro de los quince días hábiles posteriores al término del mismo.

La Subsecretaría revisará el Informe Final de Actividades y Gastos dentro del plazo de quince días hábiles contados desde su recepción y podrá aprobarlo, rechazarlo, formular observaciones o requerir aclaraciones. En caso de tener observaciones o requerir aclaraciones respecto del mismo, éstas deberán notificarse a la Alianza Ejecutora dentro de los cinco días hábiles siguientes al término de su revisión. La Alianza Ejecutora tendrá un plazo de diez días hábiles contados desde la recepción de las observaciones o solicitud de aclaraciones pertinentes y entregarlas a la Subsecretaría, la que deberá revisarlas dentro de los diez días hábiles siguientes a la fecha de su recepción. El no presentar el informe, no efectuar dentro de plazo las correcciones u aclaraciones o no subsanar o aclarar adecuadamente los errores u observaciones

planteadas por la Subsecretaría, se considerará un incumplimiento del presente Convenio, en virtud del cual la Subsecretaría podrá poner término a las actividades de éste y de corresponder, exigir la restitución de los recursos observados y los saldos no ejecutados y/o no rendidos, pudiendo además hacer efectiva la garantía de fiel cumplimiento y correcta ejecución de las actividades entregada por la Alianza Ejecutora, de acuerdo a lo señalado en la letra c) de la cláusula séptima, del presente Convenio.

Asimismo, la Subsecretaría emitirá su conformidad al Informe Final de Actividades y Gastos conjuntamente con la aprobación de la rendición de cuentas de la totalidad de los recursos transferidos, comunicando por escrito dicha conformidad y aprobación a la Alianza Ejecutora, dentro del mismo plazo señalado precedentemente.

8. Ejecutar las actividades enunciadas en la cláusula tercera del presente instrumento y en el Anexo N°1 "Programación de Actividades".

De la Subsecretaría:

1. Transferir a la entidad postulante (Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo) la suma de \$7.834.243.- (siete millones ochocientos treinta y cuatro mil doscientos cuarenta y tres pesos) de acuerdo a lo establecido en la cláusula quinta del presente convenio.
2. Revisar los informes que en virtud del presente Convenio la Alianza Ejecutora deba presentar a la Subsecretaría, así como las rendiciones y, cuando corresponda, aprobar, observar o rechazar los gastos ejecutados de acuerdo a lo dispuesto en la presente cláusula, en el Anexo N°1 "Programación de Actividades", en el Anexo N°2 "Rendición de Cuentas", así como en lo señalado en la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República, la Resolución Exenta N° 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía y demás normas vigentes o que se dicten sobre la materia.

Dejase establecido que la Subsecretaría no contrae obligación alguna de carácter laboral, previsional, de salud, tributaria, ni de ninguna otra naturaleza con las personas que por cuenta la Alianza Ejecutora ejecutarán las funciones requeridas para el cumplimiento de las actividades acordadas por el presente instrumento.

Cláusula Octava. CONTRAPARTES.

Los comparecientes, en las representaciones que invisten y para los efectos de la ejecución del presente Convenio, designarán como contrapartes a la jefatura de la División Acceso y Equidad Energética, por parte de la Subsecretaría y al coordinador del taller, por parte la Alianza Ejecutora. La designación realizada podrá ser modificada por las partes dando aviso a la otra mediante carta suscrita por el correspondiente representante legal, con una anticipación de a lo menos cinco días hábiles.

Cláusula Novena. VIGENCIA DEL CONVENIO.

El presente Convenio regirá desde la total tramitación del acto administrativo aprobatorio dictado por el Ministerio de Energía y tendrá vigencia hasta el total cumplimiento de las obligaciones que de él emanen.

Para los efectos de la realización de las acciones y la ejecución de las actividades de qué trata el presente Convenio y sus Anexos, éstas deberán realizarse en un plazo de 7 meses contados desde la total tramitación del acto administrativo aprobatorio del mismo. Este plazo podrá prorrogarse, siempre que existan razones fundadas para ello en casos calificados determinados por la Subsecretaría, debiendo cumplir dicha prórroga con el mismo procedimiento previsto para la aprobación del presente Convenio.

La transferencia sólo podrá efectuarse una vez que se encuentre totalmente tramitado el acto administrativo aprobatorio del mismo dictado por el Ministerio de Energía.

Cláusula Decima. TÉRMINO ANTICIPADO DE LAS ACTIVIDADES DEL CONVENIO.

Las actividades del presente Convenio podrán terminar anticipadamente por las siguientes razones:

- a) Cualquiera de las partes podrá poner término anticipado a las actividades del presente acuerdo de voluntades, dando aviso a la otra parte por carta certificada, despachada al domicilio señalado en la comparecencia, con a lo menos sesenta días hábiles de anticipación de la fecha de término que se comunica, señalando las circunstancias de tal decisión.
- b) Por mutuo acuerdo entre las partes que conste por escrito.
- c) Realización de conductas inapropiadas tales como entregar información o datos falsos o el uso no autorizado de ideas o métodos originales.
- d) Postulación y/o adjudicación de algún subsidio, fondo concursable o alguna otra forma de financiamiento proveniente de fondos fiscales o municipales para el financiamiento del presente taller o de las actividades asociadas al mismo.
- e) Cualquier incumplimiento del Convenio que, puesto en conocimiento de la otra parte mediante carta certificada, no sea remediado por ésta dentro de los treinta días hábiles siguientes a dicha notificación.

En el caso de las causales establecidas en los literales c), d) y e) precedentes, la Subsecretaría, si lo estima pertinente, podrá, considerando la gravedad del incumplimiento, hacer efectiva todo o parte de la garantía de fiel cumplimiento y correcta ejecución de las actividades, sin necesidad de requerimiento ni acción judicial alguna, en carácter de cláusula penal y de acuerdo al procedimiento que corresponde según su naturaleza.

En caso de término anticipado de las actividades del presente Convenio deberán entregarse los informes que hasta la fecha correspondan, de acuerdo a las actividades y rendirse cuenta detallada de la transferencia de recursos objeto del presente acuerdo de voluntades y entregarse el Informe Final de Actividades y Gastos respectivo, acorde lo previsto en la cláusula sexta numeral 7, de las obligaciones de la Alianza Ejecutora, y reintegrar el saldo no ejecutado, rechazado o no rendido si correspondiere.

Cláusula Undécima. PROPIEDAD INTELECTUAL.

La propiedad intelectual de los productos, informes y antecedentes que se generen como resultado de la ejecución del presente Convenio, pertenecerá a la Subsecretaría y a la Alianza Ejecutora, si correspondiere de acuerdo a la naturaleza y características del proyecto. No obstante lo anterior, las partes se obligan a la utilización de los productos resultantes de la ejecución de las actividades del presente Convenio para la única finalidad de fomentar los objetivos definidos en la cláusula tercera, para finalidades académicas o para los fines propios de la misión institucional de cada una de las partes.

La divulgación, edición, uso total o parcial de los productos antes señalados o la cesión de todo o parte de los derechos de propiedad intelectual a terceros, sólo procederá con la previa autorización escrita de la contraparte del presente Convenio.

Cláusula Duodécima. DOMICILIO Y JURISDICCIÓN.

Para todos los efectos legales las partes fijan su domicilio en la ciudad de Santiago de Chile y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales Ordinarios de Justicia.

Cláusula Decimotercera. NOMBRAMIENTO Y PERSONERÍAS.

El nombramiento de doña Jimena Jara Quilodrán como Subsecretaria de Energía, consta en el Decreto Supremo N° 01 A, de fecha 11 de marzo de 2014, del Ministerio de Energía.

La carta de compromiso de la alianza en la que comparecen doña Karla Ferreira Rodriguez, doña Patricia Nottle Cuello y doña María Cuello Garry en representación de la Alianza Ejecutora, consta en el acuerdo de colaboración autorizado ante don Claudio Barrana Eyzaguirre, Notario Público de la región de Coquimbo.

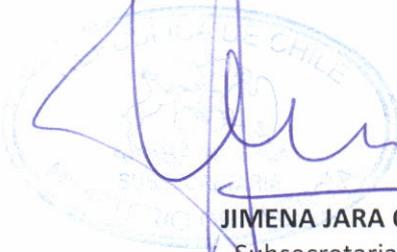
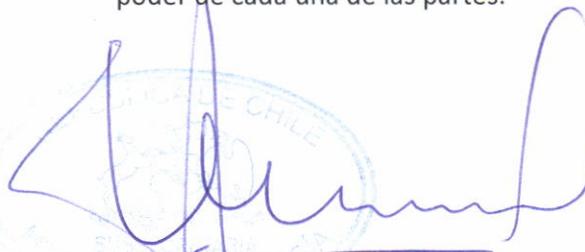
La personería de doña Karla Ferreira Rodriguez para actuar en representación del Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo consta en el certificado de directiva vigente N° 773 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 29 de julio de 2016.

La personería de doña Patricia Nottle Cuello para actuar en representación de la Junta de Vecinos el Peñón consta en el certificado de directiva vigente N° 717 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 07 de julio de 2016.

La personería de doña María Cuello Garry para actuar en representación del Club del Adulto Mayor el Nuevo Milenio el Peñón consta en el certificado de directiva vigente N° 412 emitido por la Ilustre Municipalidad de Coquimbo el 04 de abril de 2016.

Cláusula Decimocuarta. EJEMPLARES.

El presente Convenio se firma en ocho ejemplares de idéntico tenor y valor legal, quedando dos en poder de cada una de las partes.



JIMENA JARA QUILODRÁN
Subsecretaria de Energía



KARLA FERREIRA RODRIGUEZ
Presidenta
Comité Ambiental de la comuna de Coquimbo



PATRICIA NOTTE CUELLO
Presidenta
Junta de Vecinos el Peñón



MARÍA CUELLO GARRY
Presidenta
Club del Adulto Mayor el Nuevo Milenio el Peñón



PRA/HMB/RGI/GRG/AHM/IAD/GSE/AVS/JRG

ANEXO Nº 1

Programación de Actividades

Objetivos	Actividades	Procedimiento
<p>Capacitar a 31 vecinos en la autoconstrucción y montaje de calentadores solares para agua; capacitar a 31 vecinos en el uso de energías renovables no convencionales; entregar competencias a 31 vecinos para que puedan replicar los conocimientos adquiridos.</p>	<p>Capacitación en preservación y protección medio ambiental; relación medioambiente y persona-problemas medioambientales – calentamiento global-cambio climático-consumo de recursos naturales no renovables-utilización de energías naturales renovables -expectativas a corto, mediano y largo plazo.</p> <p>Capacitación en energía solar, beneficios de la utilización de energía solar-aporte energético de la energía solar-usos prácticos en base a energía solar – calentamiento de agua</p> <p>Capacitación práctica dirigida al armado y construcción de un calentador de agua solar: Planteamiento de la necesidad-preparación del lugar donde se instalara el calentador solar-principios de prevención de riesgos-utilización de herramientas-armado del sistema de calentamiento-montaje en lugar-adaptabilidad al sistema convencional-prueba y</p>	<p>Las horas de dedicación para la capacitación tanto de la parte teórica como práctica deben considerar:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Inducción en teoría con un mínimo de 10 horas y un máximo de 45 horas. - Inducción práctica con un mínimo 45 horas y un máximo de 135 horas. <p>La capacitación teórica se realizará en 3 sesiones de 4 horas cada una en días de semana a definir.</p> <p>La capacitación práctica se realizara en 8 sesiones grupales los días sábados de 6 hrs cada vez,</p> <p>Se utilizará metodología activo/participativa para lograr una mejor integración de los participantes y establecer cohesión grupal. Las herramientas básicas necesarias serán aportadas por cada beneficiario. como instancia de retroalimentación de los contenidos tratados en las sesiones se implementará una cuenta de “Facebook” como recurso informático disponible de libre y fácil acceso, donde se publicara el contenido de las sesiones una vez impartidas a los beneficiarios.</p>

	detección de fallas-mantenición.	
Proveer a 31 hogares rurales de la comuna de Coquimbo de 31 equipos calentadores solares de agua; instalar 2 sistemas calefactores de agua en base a energía solar en dos sedes comunitarias de la localidad.	Construir colectores solares para cada participante del Taller e instalar en las distintas viviendas.	Gracias a los conocimientos recibidos en la primera etapa, los beneficiarios autoconstruirán 31 equipos calentadores de agua además de 2 sistemas para instalar en 2 sedes comunitarias.
Monto a transferir para la ejecución de las actividades		\$7.834.243

ANEXO N° 2

Rendición de cuentas

OBJETIVO

Establecer un procedimiento para la rendición de cuentas por parte de las entidades receptoras, que permita llevar un control adecuado y oportuno, así como un detalle de información que permita generar los informes solicitados a nivel interno como externo, esto dentro del contexto de la Resolución N° 30, del 2015, de la Contraloría General de la República que fija normas de procedimiento sobre rendición de cuentas o las normas que la reemplacen y la Resolución Exenta N° 55, de 2016, de la Subsecretaría de Energía que aprueba política y lineamientos de rendición de cuentas de Convenios de Transferencias de la Subsecretaría de Energía.

ENTREGA DE RECURSOS

Los fondos que se pongan a disposición de la Alianza Ejecutora, serán depositados por la Subsecretaría de Energía en la cuenta bancaria del Comité Ambiental de la Comuna de Coquimbo. Dicha cuenta será de carácter exclusivo para la administración de los recursos con cargo a este Convenio.

PERIODO DE TRANSFERENCIA Y DE UTILIZACIÓN DE LOS RECURSOS

Los recursos asignados deberán ser transferidos durante el año 2016, teniendo como fecha tope, para su utilización, lo estipulado en el Convenio.

RENDICIÓN DE LOS RECURSOS

La entidad receptora deberá preparar registros de ingresos y egresos de fondos provenientes de la transferencia, el que deberá consignar un orden cronológico, el monto detallado de los recursos recibidos; el monto detallado de los egresos, señalando su objetivo, uso y destino, con individualización del medio de pago utilizado y de los comprobantes de contabilidad que registren los giros realizados cuando correspondan y su saldo disponible.

La Alianza Ejecutora estará obligado a enviar a la Subsecretaría un comprobante de ingreso por los recursos percibidos y un informe mensual de su ejecución, que deberá señalar, a lo menos, el saldo inicial de los fondos disponibles, respaldado por una cartola de la cuenta bancaria donde se administran los fondos; el monto de los egresos realizados y el detalle de éstos conforme a los Formularios 1 y 2 de este Anexo; el saldo disponible para el mes siguiente y la proyección de gastos mensual, por Actividad conforme al Formulario 2, contemplada para el periodo de vigencia del Convenio.

Dicho informe servirá de base para la contabilización del devengamiento y del pago que importa la ejecución presupuestaria del gasto por parte de la Subsecretaría.

Formulario 1

Formulario N°1: Resumen de ingresos y gastos del periodo

Anexo N°2: Rendición de cuentas

N° rendición	
Mes/año rendición	

TÍTULO III Rendición de Fondos Entregados a Terceros Privados

I.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE TRANSFIRIÓ LOS RECURSOS

DÍA /	MES /	AÑO
XX /	XX /	20XX

a) Nombre del servicio o entidad otorgante: _____

II.- IDENTIFICACIÓN DE LA ENTIDAD QUE RECIBIÓ Y EJECUTÓ LOS RECURSOS

b) Nombre de la entidad receptora: _____

RUT: _____

Monto en \$ o US\$*

Monto total transferido moneda nacional (o extranjera) a la fecha

Banco o Institución Financiera donde se depositaron los recursos

N° Cuenta Bancaria

Comprobante de ingreso

Fecha _____

N° comprobante _____

Objetivo de la Transferencia

N° de identificación del proyecto o Programa _____

Antecedentes del acto administrativo que lo aprueba: N° _____ Fecha _____ Servicio _____

Modificaciones

N° _____

Fecha _____

Servicio _____

	Subtitulo	Item	Asignación
Item Presupuestario			
O Cuenta contable			

Fecha de inicio del Programa o proyecto

XX	XX	20XX
----	----	------

Fecha de término

XX	XX	20XX
----	----	------

Periodo de rendición

XX	20XX
----	------

III.- DETALLE DE TRANSFERENCIAS RECIBIDAS Y GASTOS RENDIDOS DEL PERÍODO

MONTOS EN \$

a) Saldo pendiente por rendir del período anterior

0

b) Transferencias recibidas en el período de la rendición

0

c) Total Transferencias a rendir

0 (a + b) = c

2. RENDICIÓN DE CUENTA DEL PERÍODO

d) Gastos de Operación

0

e) Gastos de Personal

0

f) Gastos de Inversión

0

g) Total recursos rendidos

0 (d + e + f) = g

h) SALDO PENDIENTE POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE

0 (c - g)

IV.- DATOS DE LOS RESPONSABLES DE LA RENDICION DE CUENTA

Nombre (preparación - privado) _____

RUT _____

Cargo _____

Nombre (revisión - público) _____

RUT _____

Cargo _____

Firma y nombre del responsable de la Rendición

* Cuando corresponda determinar el valor del tipo de cambio, se estará a aquel vigente al momento de realizarse la respectiva operación.

**** Anexo a este formato de rendición de cuentas se deberá acompañar en el mismo orden los antecedentes auténticos que respaldan las operaciones de la presente rendición de cuentas.

